

# Manual de Instruções

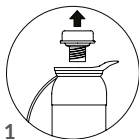
*Instruction Manual*



Garrafa  
Térmica

*riva*

EFICIÊNCIA  
EFFICIENCY



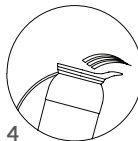
1



2



3

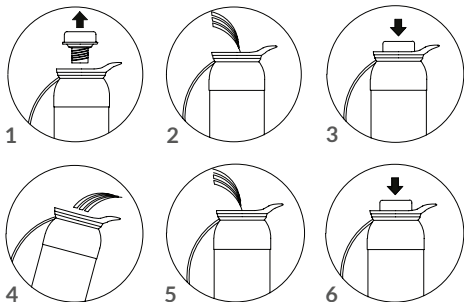


4

- 1. Retire a tampa.** *Remove the lid.* **2. Encha totalmente com água quente (não fervente).** *Fills completely with hot water (not boiling water)* **3. Deixe a garrafa fechada por duas horas.** *Leave the thermos closed for two hours.* **4. Após as duas horas de teste, verifique com cuidado se a água está quente.** *After two hours, check carefully if the water is still hot.*

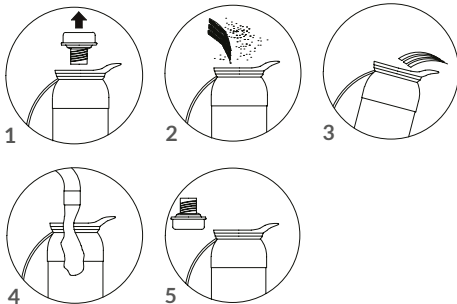
## MODO DE USO

USE AND CARE



- 1. Retire a tampa.** *Remove the lid.*
- 2. Encha com água quente (não fervente) ou fria, de acordo com o uso.** *Fill with hot or cold water, according to use.*
- 3. Deixe a tampa fechada por dois minutos.** *Leave the lid closed for two minutes.*
- 4. Retire todo o conteúdo da garrafa.** *Remove all contents from the thermos.*
- 5. Coloque o líquido a ser mantido termicamente, utilizando a capacidade total da garrafa.** *Fill the thermos with liquid, using the total capacity of it.*
- 6. Coloque a tampa e feche bem.** *Replace the lid and close tightly.*

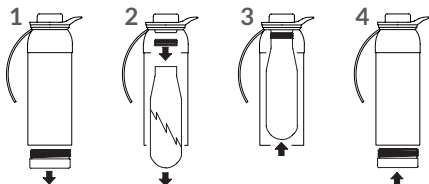
## LIMPEZA CLEANING



**1. Retire a tampa.** *Remove the lid.* **2. Use sempre água morna ou quente e detergente neutro.** *Always use the warm water and neutral detergent to clean the thermos.* **3. Retire todo líquido da garrafa e enxágue antes de utilizá-la.** *Remove all liquid from the bottle and rinse before using.* **4. Lave externamente com água e sabão neutro.** *Wash off with mild soap and water.* **5. Deixe as peças se carem mantendo a garrafa aberta.** *Let the pieces to dry keeping the bottle open.*

## SUBSTITUIÇÃO DE AMPOLA

### REPLACEMENT OF THE AMPOULE



**1. Desenrosque a tampa inferior.** *Unscrew the lid.* **2. Retire a ampola de vidro danificada, assim como o anel de vedação (extremo cuidado com fragmentos de vidros soltos). Antes de retirar o anel de vedação, verifique se existe algum pedaço de vidro preso a ele e retire-o com cuidado.** *Remove the damaged ampoule glass as well as the sealing ring (extreme caution with glass fragments). Before removing the sealing ring, check if there is some piece of glass attached to it and carefully remove it.* **3. Monte o novo anel de vedação e ampola de vidro, tomando o cuidado para que ambos fiquem perfeitamente encaixados na garrafa.** *Assemble the new sealing ring and the glass ampoule, making sure that both are perfectly seated in the bottle.* **4. Recoloque a tampa inferior rosqueando até seu completo fechamento. Após, realizar procedimento para limpeza interna da garrafa.** *Replace the bottom lid twisting until it is completely closed. After, proceed with the internal cleaning of the bottle.*

**www.riva.com.br**

sac@riva.com.br

0800 606 1600



@rivaoficial



/rivaoficial